

# Envue



LES RENDEZ-VOUS **JEUNE PUBLIC** DES BIBLIOTHÈQUES DE LA VILLE DE PARIS

## Les bibliothèques hors les Murs



Voir le zoom en pages II à V





**Tout l'été pour lire  
dans les jardins parisiens**  
(tout public)  
Pour l'accueil des groupes, contactez  
les bibliothèques.  
**Juin, juillet, août**

## Les bibliothèques s'installent dans les parcs parisiens !

Tout l'été, les bibliothèques de la Ville de Paris se mettent au vert dans les squares et jardins publics.

Au moins une fois par semaine, les bibliothécaires mettent à disposition des jeunes lecteurs, confortablement installés sur des tapis de sol, des albums d'images, contes, et autres histoires à lire, à feuilleter ou à écouter. Des magazines et autres livres sont aussi prévus pour les parents !

# Les bibliothèques hors les Murs

## PROGRAMME DES SORTIES DES BIBLIOTHÈQUES

**1<sup>er</sup>**

**Jardin Nelson Mandela**  
(aire de jeux des petits)  
Entrée face au 43, rue Berger  
**LA CANOPÉE ET LA MMP**

**Juillet et août**  
**Mercredi 16 h à 18 h 30**

**Jardin Nelson Mandela**  
(aire de jeux des petits)  
Entrée face au 43, rue Berger  
**LES PÔLES SOURDS**

**Juillet et août**  
**Mercredis 6 juillet  
et 24 août - 16 h 30**



**2<sup>e</sup>**

**Square Jacques Bidaut**  
18, rue de la Lune  
**CHARLOTTE DELBO**

**Juillet**  
**Mercredi 16 h à 18 h 30**  
**Jeu 10 h à 11 h 30**

**3<sup>e</sup>**

**Square du Temple**  
64, rue de Bretagne  
**MARGUERITE AUDOUX**

**Juillet et août**  
**Mardi 10 h à 12 h**  
**Vendredi 16 h à 18 h**

**4<sup>e</sup>**

**Paris Plages**  
**Square Federico**  
**Garcia Lorca**  
Quai/port de l'Hôtel de Ville

**ARTHUR RIMBAUD,**  
**LA BHVP ET FORNEY**

**20 juillet - 18 août**  
**Mardi et jeudi 15 h à 17 h**

**5<sup>e</sup>**

**Square Théodore Monod**  
23, rue du Fer à Moulin

**BUFFON ET L'HEURE JOYEUSE**  
**Juillet (à partir du 15) et août**  
**Vendredi 10 h à 12 h**

**6<sup>e</sup>**

**Jardin du Musée Zadkine**  
100 bis, rue d'Assas

**ANDRÉ MALRAUX**

**Juillet**  
**Mardi 14 h 30 à 16 h 30**

**7<sup>e</sup>**

**Square Santiago du Chili**  
1, avenue de la Motte Picquet

**AMÉLIE**

**Juillet**  
**Mercredi 10 h 30 à 12 h**



9<sup>e</sup>

**Square Hector Bertioz**  
1, place Adolphe Max  
CHAPTAL  
**Juillet**  
**Mercredi 10 h 30 à 12 h**

10<sup>e</sup>

**Square Villemain**  
(sous le kiosque)  
14, rue des Récollets  
FRANÇOISE SAGAN  
**Juillet**  
**Mardi et vendredi**  
**10 h à 12 h**

**Place du Buisson**  
**Saint-Louis**  
2, rue du Buisson Saint-Louis  
FRANÇOIS VILLON  
**Juillet (à partir du 12)**  
**Mardi 15 h à 18 h**

11<sup>e</sup>

**Square Folie Titon**  
28, rue de Chanzy - 17, rue Titon  
FAIDHERBE  
**Août**  
**Mercredi 10 h 30 à 12 h**

12<sup>e</sup>

**Square Saint-Éloi**  
(jardin de la baleine)  
Passage Stinville  
DIDEROT ET SAINT-ÉLOI  
**Juillet**  
**Mardi 16 h à 18 h**  
**Vendredi 10 h 30 à 12 h**  
**Août**  
**Vendredi 10 h 30 à 12 h**

**Square Trouseau**  
(sous le kiosque)  
2, rue Antoine Vollon  
DIDEROT ET SAINT-ÉLOI  
**Juillet et août**  
**Mercredi 10 h 30 à 12 h**

**Jardin de Reuilly**  
1, rue Albinoni  
HÉLÈNE BERR  
**Juillet et août**  
**Mercredi 10 h 30 à 12 h**

13<sup>e</sup>

**Jardin du Moulin**  
**de la pointe**  
22, boulevard Kellermann  
MARINA TSVETAËVA  
ET JEAN-PIERRE MELVILLE  
**Juillet**  
**Jeudi 16 h à 18 h**

**Parc de Choisy**  
128-160, avenue de Choisy  
JEAN-PIERRE MELVILLE  
**Juillet et août**  
**Vendredi 10 h 30 à 12 h**

**Place de Vénétie**  
4, place de Vénétie  
CENTRE SOCIO-CULTUREL  
13 POUR TOUS  
ET JEAN-PIERRE MELVILLE  
**Juillet et jusqu'au 9 août**  
**Mardi 15 h à 18 h**

14<sup>e</sup>

**Square du Chanoine**  
**Viollet**  
72, rue du Moulin Vert  
AIMÉ CÉSAIRE ET  
GEORGES BRASSENS  
**Juillet et août**  
**Mardi 16 h 30 à 18 h 30**



**Place Marthe Simard**  
Devant Le Pôle d'activités  
Maurice Noguès  
AIMÉ CÉSAIRE  
**Juillet**  
**Jeudi 16 h à 18 h**

**Jardin de la Place**  
**de la Garenne**  
Rue du Moulin des Lapins  
AIMÉ CÉSAIRE ET  
GEORGES BRASSENS  
**Juillet**  
**Vendredi 10 h 30 à 12 h**

15<sup>e</sup>

**Square Pablo Casals**  
41, rue Émeriau  
ANDRÉE CHÉDID  
**Juillet et août**  
**Mercredi 10 h 30 à 12 h 30**

**Square Jean Cocteau**  
122, avenue Félix Faure  
GUTENBERG  
**Juillet et août**  
**Mercredi 10 h à 12 h**

**Square Saint-Lambert**  
2, rue Jean Formigé  
VAUGIRARD  
**Juillet et août**  
**Mercredi 10 h à 12 h**

**Parc Georges Brassens**  
2, place Jacques Marette  
MARGUERITE YOURCENAR  
**Juillet**  
**Jeudi 16 h à 17 h**  
**Vendredi 10 h à 12 h**  
**Août**  
**Vendredi 10 h à 12 h**

17<sup>e</sup>

**Square Ernest Gouin**  
(ex-Boulay-Level)  
Rue Boulay / rue Émile-Level  
COLETTE VIVIER  
**Juillet et jusqu'au 15 août**  
**Jeudi 10 h à 11 h 30**

**Square des Batignolles**  
Place Charles Fillion  
BATIGNOLLES  
**Juin (à partir du 29)**  
**et juillet**  
**Mercredi 16 h à 18 h**

**Square Paul Paray**  
24, rue Christine de Pisan/  
rue de Saussure  
EDMOND ROSTAND  
**Juillet**  
**Jeudi 10 h 30 à 12 h**

18<sup>e</sup>

**Square Léon**  
20, rue des Gardes  
GOUTTE D'OR  
**Juillet**  
**Mardi 16 h 30 à 18 h 30**

**Square Marcel Sembat**  
2, rue Marcel Sembat  
JACQUELINE DE ROMILLY  
**Juillet et jusqu'au 2 août**  
**Mardi 10 h 30 à 12 h**







**Jardin Maria Vérone**  
2, rue de la Moskova  
JACQUELINE DE ROMILLY  
Juillet et jusqu'au 4 août  
Jeudi 16 h à 18 h

**Square Rachmaninov**  
16, rue Tristan Tzara  
MAURICE GENEVOIX  
Juillet et août  
Mardi au vendredi  
16 h 30 à 17 h 30

**Square Léon Serpollet**  
25, rue des Cloys  
ROBERT SABATIER  
Juillet et août  
Jeudi 10 h 30 à 12 h

**Square Rosa Luxembourg**  
63 quater, rue Riquet  
VACLAV HAVEL  
Juillet et août  
Vendredi 16 h à 17 h 30

**19<sup>e</sup>**  
**Paris Plages**  
**Bassin de La Villette**  
Quai de Seine  
CLAUDE LEVI-STRAUSS,  
HERGÉ, BENJAMIN RABIER,  
CRIMÉE, LAGNY  
20 juillet - 25 août  
Mardi et jeudi  
16 h à 18 h

**Square Monseigneur Maillet**  
18, rue Augustin Thierry  
PLACE DES FÊTES  
ET FESSART  
Juillet et août  
Mercredi 15 h 30 à 17 h 30

**Jardin Curial**  
92/94, rue Curial  
BENJAMIN RABIER  
Juillet et août  
Mardi 16 h à 18 h

**Jardins d'Éole**  
Accès rue du Département  
HERGÉ  
Juillet et août  
Mardi 15 h 30 à 17 h 30  
Juin (à partir du 15 juin)  
Septembre (jusqu'au 14 sept.)  
Mercredi 15 h 30 à 17 h 30

**20<sup>e</sup>**  
**Parc de Belleville**  
47, rue des Couronnes  
COURONNES  
ET FRANÇOIS VILLON  
Juillet et Août  
Mercredi 10 h à 12 h

**Square de la Salamandre**  
16, square Salamandre  
MARGUERITE DURAS  
Juillet et août  
Jeudi 17 h à 18 h 30

**Square de Ménilmontant et des Saints-Simoniens**  
147, rue de Ménilmontant  
ou 2, rue de la Duée  
OSCAR WILDE  
Juillet  
Vendredi 16 h 30 à 18 h

**Jardin Casque d'Or**  
14, rue Michel de Bourges  
LOUISE MICHEL  
Juillet et août  
Jeudi 10 h à 12 h

**Square de la Paix**  
rue du Commandant l'Herminier  
(accès rue de Lagny)  
LAGNY  
Juin, juillet, août,  
septembre  
Mercredi 16 h 30 à 18 h 30  
(pour les petits et les grands)  
Jeudi de 16 h à 18 h  
Avec la collaboration de  
l'association Strataj'm dans  
le jardin de la Cabane Davout  
au 37, boulevard Davout.

**Square des Amandiers**  
47, rue des Cendriers  
(accès rue Duris)  
SORBIER  
Juillet et août  
Mardi 16 h à 18 h

## Les BHLM ce sont aussi des ateliers !

En juillet des ateliers de pratiques artistiques

« ATELIERS MON ŒIL EXPLORE... » proposés avec le Centre Pompidou. Les jardins se transforment en terrains de jeux ludiques, permettant aux plus jeunes de découvrir diverses thématiques en lien avec l'art moderne et contemporain et surtout de garder les yeux grands ouverts sur la création. Ces ateliers sont menés par les médiateurs du Centre Pompidou et les bibliothécaires. 4 ateliers différents : autour de Calder ; le Land Art ; l'architecture des jardins ; les lignes et les courbes.

Centre  
Pompidou

## ATELIER MON ŒIL Mobiles autour d'Alder Calder

Quoi de mieux que de profiter pleinement de toute la force d'un espace en plein air pour imaginer et expérimenter des sculptures en mouvement ? De petites structures mobiles aux formes colorées s'animent au rythme du vent et de l'imagination des enfants.

**9<sup>e</sup>**  
**Square Hector Berlioz**  
1, place Adolphe Max  
CHAPTAL  
Mercredi 6 juillet  
10 h 30 à 12 h

**19<sup>e</sup>**  
**Paris Plages**  
**Bassin de La Villette**  
Quai de Seine  
CLAUDE LEVI-STRAUSS,  
BENJAMIN RABIER, CRIMÉE  
Jeudi 28 juillet - 16 h à 18 h

**20<sup>e</sup>**  
**Square de la Salamandre**  
16, square Salamandre  
MARGUERITE DURAS  
Jeudi 7 juillet  
16 h 30 à 18 h 30



## ATELIER MON ŒIL

### Art paysage autour du Land'art

Le jardin devient un terrain de jeux artistiques : tout ce qui est minéral et végétal devient des éléments de créations. À travers le regard des artistes du Land'art (art dans la nature), le public joue à transformer, inventer, des compositions plastiques avec des matériaux aussi divers que la terre, des branches de bois ou des feuilles ramassées sur le sol.

10<sup>e</sup>

**Square Villemin**  
(sous le kiosque)

14, rue des Récollets

FRANÇOISE SAGAN

**Vendredi 22 juillet**

10 h à 12 h

12<sup>e</sup>

**Square Saint-Éloi**

(jardin de la baleine)

Passage Stinville

DIDEROT ET SAINT-ÉLOI

**Mardi 12 juillet – 16 h à 18 h**

17<sup>e</sup>

**Square Ernest Gouin**

(ex-Boulay-Level)

Rue Boulay / rue Émile-Level

COLETTE VIVIER

**Jeudi 21 juillet – 16 h à 18 h**

20<sup>e</sup>

**Parc de Belleville**

47, rue des Couronnes

COURONNES

ET FRANÇOIS VILLON

**Mercredi 13 juillet**

10 h à 12 h



## ATELIER MON ŒIL

### Maxi-tubes autour de l'architecture

Dans l'esprit des cabanes, des architectures de tubes plastiques envahissent l'espace. Comme un jeu de mécano géant ses structures légères prennent vie dans l'environnement.

Véritable piège à air et à paysage, ces volumes sont une façon d'interroger les notions de vide et de plein, de transparence et de cadrage.

1<sup>er</sup>

**Jardin Nelson Mandela**

(aire de jeux des petits)

Entrée face au 43, rue Berger

LA CANOPÉE

**Mercredi 27 juillet**

16 h 30 à 18 h 30

13<sup>e</sup>

**Place de Vénétie**

4, place de Vénétie

JEAN-PIERRE MELVILLE

ET CENTRE SOCIO-CULTUREL

13 POUR TOUS

**Mardi 5 juillet – 15 h à 18 h**

18<sup>e</sup>

**Square Léon**

20, rue des Gardes

GOUTTE D'OR

**Mardi 19 juillet**

16 h 30 à 18 h

## ATELIER MON ŒIL

### Autour de la ligne et de la courbe

Les jardins sont des espaces aux formes très dessinées : les chemins, les pelouses, ou encore les aires de jeux se côtoient comme autant de lignes et de courbes qui s'animent sous le regard des promeneurs. Des jeux de cordes ou de tissu de couleur se roulent et se déroulent, se croisent, s'unissent et se dénouent.

18<sup>e</sup>

**Square Rosa Luxembourg**

63 quater, rue Riquet

VACLAV HAVEL

**Vendredi 29 juillet**

16 h à 18 h

**Square Maria Vérone**

2, rue Moskova

JACQUELINE DE ROMILLY

**Vendredi 8 juillet**

16 h à 18 h

20<sup>e</sup>

**Square des Amandiers**

47, rue des Cendriers

(accès rue Duris)

SORBIER

**Mardi 26 juillet – 16 h à 18 h**

## Les ateliers philo-artistiques par Moshi

En partant d'une lecture interactive et collective d'un livre, les enfants font ressortir les éléments clefs et les notions philosophiques de l'histoire. Ils résument l'histoire qu'ils viennent d'entendre et expriment ce qu'ils en ont pensé. Avec ces éléments ils créent une bande dessinée ou un petit film d'animation en stop-motion en utilisant des applications sur tablettes numériques.

Ateliers menés par **Caroline Murge**, réalisatrice de films d'animation et anthropologue.



12<sup>e</sup>

**Square Trouseau**

(sous le kiosque)

2, rue Antoine Villon

DIDEROT ET SAINT-ÉLOI

**Mercredi 20 juillet**

10 h 30 à 12 h

19<sup>e</sup>

**Jardins d'Éole**

Accès rue du Département

HERGÉ

**Mardi 26 juillet**

15 h 30 à 17 h 30

20<sup>e</sup>

**Square de Ménilmontant**

et des Saints-Simoniens

147, rue de Ménilmontant

ou 2, rue de la Duée

OSCAR WILDE

**Vendredi 22 juillet**

16 h à 18 h

13<sup>e</sup>

**Jardin du Moulin de la pointe**

22, boulevard Kellermann

MARINA TSVETAÏEVA

ET JEAN-PIERRE MELVILLE

**Jeudi 21 juillet – 16 h à 18 h**

18<sup>e</sup>

**Square Rachmaninov**

16, rue Tristan Tzara

MAURICE GENEVOIX

**Vendredi 29 juillet**

16 h 30 à 18 h

## Partir en livre !

Du 20 au 31 juillet a lieu la grande fête du livre pour la jeunesse organisée par le Centre national du livre. Les BHLM s'inscrivent dans cette manifestation nationale.

CONSULTEZ LE PROGRAMME SUR :  
[www.partir-en-livre.fr](http://www.partir-en-livre.fr)



## Médiathèque de la Canopée la fontaine – 1<sup>er</sup>

### Tournoi de jeu vidéo FIFA 2016

(dès 12 ans)

Le principe est simple : des consoles, des manettes et des joueurs qui doivent collaborer pour remporter le match.

Tournoi ouvert à 16 joueurs.

**Samedi 11 juin – 14 h 30**

Sur inscription auprès des bibliothécaires.

Cette compétition est accessible aux personnes sourdes.

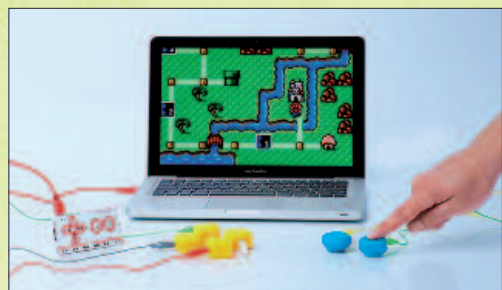


**BIBLIOFOOT**

### Je fabrique un instrument de musique numérique grâce aux Makey-makey

(7 - 12 ans)

À l'occasion de la fête de la musique, la médiathèque vous invite à devenir des bidouilleurs musicaux. Les Makey-makey sont un dispositif qui permet de transformer des objets du quotidien (mais aussi des personnes) en manette de jeu, ou en clavier d'ordinateur.



Lors de cet atelier, créez un instrument avec des objets de récupération et découvrez la programmation sur le logiciel Scratch. L'instrument fabriqué ne joue pas de notes de musique (pas de son), mais il me permet de jouer à des jeux de rythme type Guitar Hero, seul ou en groupe.

**Samedi 25 juin – 14 h 30**

Sur inscription auprès des bibliothécaires.



### ÉVEIL MUSICAL

### Voyagez au Far West!

(dès 3 ans)

À l'occasion de la fête de la musique, la médiathèque vous embarque dans une aventure musicale. En famille ou entre amis, partons à la découverte des rythmes des indiens du far-west. Nous vous invitons à découvrir la musique et les traditions des indiens d'Amérique à travers des comptines, chansons, comédies musicales, mais aussi des contes, musiques et danses amérindiennes.

**Samedi 25 juin – 10 h 30**

Sur inscription auprès des bibliothécaires.

### Je crée un jeu vidéo de foot

(10 - 14 ans)

Scratch est un programme gratuit, utilisable dans un navigateur web, et qui permet d'apprendre les bases de la programmation informatique. En compilant des blocs dans une interface, et en modifiant les chiffres inscrits dans ses blocs, il est possible de créer des séquences animées (cartes de vœux animées, mini séquences de dessins animés...) ou encore des jeux vidéo simples. Cet atelier permet de découvrir Scratch et son fonctionnement, mais aussi de créer, en partant de zéro, un jeu vidéo de tir au but où deux personnes s'affrontent : un joueur est le gardien de but et l'autre le tireur de pénalty.



**Mercredi  
6 juillet – 16 h**

Sur inscription  
auprès des  
bibliothécaires.

**BIBLIOFOOT**

Bibliothèque Marguerite Audoux – 3<sup>e</sup>

## Des Histoires Naturelles

(dès 3 ans)

Un déjeuner mouvementé chez M. Pou et Mme Puce, une grenouille à grande bouche qui en a assez de gober des mouches, des poulets adolescents qui jouent aux guerriers et bien d'autres histoires fantaisistes et drôles.

Un spectacle de contes et de chansons avec **Agnès Caillou** au chant, guitare et ukulélé et **Véronique Le forestier** en tant que conteuse.

**Samedi 18 juin – 16 h**

Sur inscription auprès des bibliothécaires.

Bibliothèque Rainer Maria Rilke – 5<sup>e</sup>Rencontre FIFA  
Rocket League

Cette année, c'est l'Euro 2016 et puisqu'en bibliothèque, nous pensons à tout le monde, vous pouvez aussi venir jouer à FIFA ou Rocket League sur notre PS4.

**Samedis 4 et 18 juin – 15 h**

Sur inscription auprès des bibliothécaires ou au 01 56 81 10 70. Gratuit dans la limite des places disponibles.



BIBLIOFOOT

Jouer Mon oncle  
Installation vidéo-ludique

L'installation *Jouer Mon oncle* propose un parcours scénographique et ludique autour de l'univers du film de Jacques Tati.

Constituée d'une structure labyrinthique en carton peint, cette installation comprend de brèves attractions interactives, évoquant par le son et l'image l'humour caractéristique de Jacques Tati. Projeté sur une seconde structure cartonnée, un jeu numérique d'exploration met en scène Monsieur Hulot déambulant à travers un labyrinthe de portes communiquant illogiquement, la porte de droite pouvant déporter le joueur vers le haut de l'écran, celle de gauche au centre. Cette œuvre physique et numérique rompt avec les jeux vidéo traditionnels, en proposant un univers poétique et stimulant, accessible à tous les publics, avec des interactions minimales et simples.



Cette installation est conçue par **Random Bazar**, une association qui promeut l'expérimentation, ludique ou musicale. Elle est proposée en collaboration avec Popcorn, revue de cinéma destinée aux enfants.

**Samedi 11 juin – 14 h**



9<sup>e</sup>Bibliothèque Chaptal – 9<sup>e</sup>

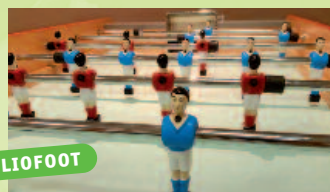
## Baby-foot et PS4 (dès 7 ans)

Foot, foot, fou de foot.

La bibliothèque Chaptal organise des tournois de baby-foot et de Fifa sur PS4 !

**Mercredis et samedi**  
**4 au 26 juin – 15 h à 17 h**

Accessible aux sourds  
et malentendants.



BIBLIOFOOT

CONTE BILINGUE LSF

## Les bibliothécaires racontent et signent

David et Morgane avec leurs mains, Anne Laurence et Fabio avec leurs voix, vous invitent à regarder et à écouter des histoires pour les petits et les grands.

**Mercredi 15 juin**  
**10h15, 10h45, 16h**

**Samedi 18 juin – 11 h**  
Accessible aux sourds  
et malentendants.

10<sup>e</sup>Médiathèque Françoise Sagan – 10<sup>e</sup>

## Heure du conte en anglais



Venez assister à la « story time » proposée par l'école de langue Kids & Us. *Farm yard* : une courte histoire en anglais mise en scène pleine d'humour où les animaux de la ferme participent à un concours de la ferme la plus propre ! Pour découvrir des nouvelles sonorités et se familiariser avec l'anglais.

**Samedi 25 juin – 15 h**

## Atelier d'écriture avec le Labo des histoires

(dès 8 ans)

BIBLIOFOOT

Dans le cadre de l'Euro 2016, les bibliothèques de la Ville de Paris vous proposent de nombreuses activités en lien avec le foot ! Participez à un atelier d'écriture autour du thème du football proposé par l'association Labo des histoires.



Jean-Philippe Bouchard, journaliste au journal *L'équipe* anime cet atelier.

**Samedi 2 juillet – 14 h 30**  
Sur inscription auprès  
des bibliothécaires.

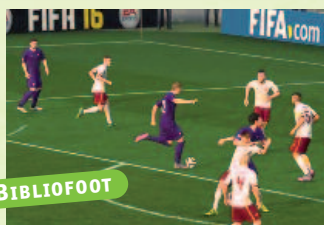
12<sup>e</sup>Bibliothèque Saint-Éloi – 12<sup>e</sup>

## Jeu vidéo sur Playstation

(dès 7 ans)

Viens jouer au jeu FIFA 2016.

**Mercredis 15, 22 et 29 juin – 15 h**



BIBLIOFOOT

BIBLIOFOOT



## Jeux de plateaux de foot

(dès 7 ans)

Viens jouer aux jeux de flipperfoot, subbutéo, hystericcoach, crazy kick...

**Samedis 18 juin et 2 juillet – 15 h**



## Bibliothèque Saint-Éloi – 12<sup>e</sup>

### La Quinzaine 2016 : livres et petite enfance du 12<sup>e</sup> ! (jusqu'à 4 ans)

Du 1<sup>er</sup> au 11 juin, les bibliothécaires de Saint-Éloi se déplacent avec leurs Petites histoires bilingues Français-LSF, ceux d'Hélène Berr avec leurs Histoires à Pic et ceux de Diderot avec leurs présentations d'histoires en kamishibai.

#### MERCREDI 1<sup>ER</sup> JUIN

10 h 30

Présentation d'histoires en kamishibai  
à la médiathèque Hélène Berr

15 h 30

Histoires à Pic à la bibliothèque Saint-Éloi

#### SAMEDI 4 JUIN

10 h 30

« Café des familles du 12<sup>e</sup> arrondissement » en partenariat avec le CLAP-Passage des tout-petits, la halte-garderie Môm'Frenay, les bibliothèques Jeunesse du 12<sup>e</sup>, et parrainé par la Mairie du 12<sup>e</sup> :

- Conversation-débat sur le thème « Peurs d'enfants » (sur réservation)
- Ateliers artistiques pour les 4-11 ans, sur inscriptions
- Espace jeu-lecture pour les plus petits à la halte-garderie Môm'Frenay

(place Henri Frenay, accueil – 10 h 15 à 10 h 30)

Réservations et inscriptions auprès des bibliothécaires au 01 43 41 84 71.

Venez participer à un débat ouvert à toutes les familles avec les professionnels du lieu d'écoute parents-enfants **Le Passage des tout-petits** et les **bibliothécaires du 12<sup>e</sup>**. Pendant ce temps, les enfants participent à des ateliers créatifs organisés par **Môm'Frenay**.

[www.monmartre.net/Infos-pratiques\\_a60.html](http://www.monmartre.net/Infos-pratiques_a60.html)  
[clap-passagedestoutpetits.com](http://clap-passagedestoutpetits.com)

#### MERCREDI 8 JUIN

10 h 30

Petites histoires bilingues Français-LSF  
à la médiathèque Hélène Berr



15 h 30

Présentation d'histoires en kamishibai  
à la bibliothèque Saint-Éloi.



#### Samedi 11 juin

10 h 30

Ateliers comptines parents-enfants par **Chantal Grosléziat**, à la bibliothèque Saint-Éloi  
Chantal Grosléziat, créatrice et directrice de l'association **Musique en herbe** présente les comptines et les berceuses comme espace de rencontre entre adulte et enfant, et leur importance dans l'éveil au langage et à la musique. Au cours de son atelier, elle met en valeur l'originalité du répertoire traditionnel ou contemporain à travers des livres et des CD et animera une mise en pratique avec les parents et leurs enfants.

[musique-en-herbe.com](http://musique-en-herbe.com)



## Gymnase Léon Mottot

17, cité Moyet – 12<sup>e</sup>

### Tournoi de foot (dès 9 ans)

Viens jouer au foot avec des joueurs sourds et entendants ou écouter des histoires sur le sport ! Voir page 14, rubrique *Bibliofoot*.

Samedi 11 juin – 13 h 30



BIBLIOFOOT

**Médiathèque Jean-Pierre Melville – 13<sup>e</sup>****Un siècle de diversité dans le sport en France**  
(dès 9 ans)

L'espace jeunesse accueille l'exposition *Un siècle de diversité dans le sport en France* et une conférence avec **Pascal Blanchard** du groupe de recherche **Achac** accompagne cette exposition. Voir page 15.

**Samedi 17 juin – 17 h 15**

**Tous à vos manettes !**  
(7 - 16 ans)

Viens jouer au jeu FIFA sur PS4. L'équipe jeunesse organise des battles dans l'espace d'animation sur consoles !

**Samedis 25 juin et 9 juillet**  
**14 h 30**

**Tournoi de babyfoot**  
(9 - 14 ans)

Un babyfoot entre dans l'espace jeunesse pour l'Euro 2016. Viens jouer en équipe et participer aux tournois entre enfants du quartier !

**Samedis 4 juin et 2 juillet**  
**14 h 30**

**BIBLIOFOOT****Fous de ballon !**  
(7 - 13 ans)

Viens jouer à des jeux de plateau ! hystéricoach, crazykick, autant de jeux pour jouer en équipe, s'amuser et s'affronter entre amis !

**Mercredi 15 juin – 15 h**  
**Samedi 18 juin – 14 h 30**

**Les flûtistes du 13<sup>e</sup> font leur cinéma**  
(dès 6 ans)

Des élèves flûtistes du **Conservatoire du 13<sup>e</sup> arrondissement** envahissent la médiathèque le temps d'un concert participatif original à destination du jeune public. 20 élèves du conservatoire du 13<sup>e</sup> arrondissement se retrouvent à l'espace jeunesse de la médiathèque pour un concert suivi d'une présentation de la flûte traversière et d'un temps d'échange entre enfants et familles.

**Samedi 11 juin – 15 h**

**Bibliothèque Marina Tsvetaïeva (GLACIÈRE) – 13<sup>e</sup>****ATELIER****Création pop-up**  
(6 - 9 ans)

Venez apprendre à créer vos propres pop-ups ! Auteur de livres animés, **Annette Tamarkin** réalise ses ouvrages en papier découpé et plié. Elle propose un atelier pour apprendre aux enfants quelques mécanismes tout simples du pop-up.

**Mercredi 15 juin – 16 h**

Sur inscription auprès des bibliothécaires.





**Bibliothèque Georges Brassens – 14<sup>e</sup>****PETIT CONCERT****Violon, violoncelle  
et clarinette**

(dès 6 ans)

Concert de violon, violoncelle  
et clarinette par les élèves  
du conservatoire de musique  
Darius Milhaud.

**Samedi 18 juin – 14 h 30****PETIT CONCERT****Saxo**

Concert de saxophone par  
les élèves du conservatoire  
de musique Darius-Milhaud.

**Samedi 11 juin – 14 h 30****SPECTACLE MUSICAL****Éh-Oh !**

(1 - 3 ans)

Des cailloux claquent, des  
bambous soufflent, des bouteilles  
chantent ! Seule sur son île,  
la musicienne fait son de tout  
ce qui l'entoure. Elle y fait la  
rencontre d'une étrange tortue  
noire...

Par la compagnie Éh-Oh,  
création de Marjolaine Ott.

**Samedi 28 mai – 10 h 30**

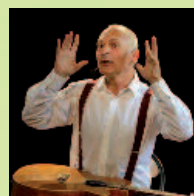
Sur inscription auprès  
des bibliothécaires.

**Bibliothèque****Aimé Césaire – 14<sup>e</sup>****Le Blues  
de la grenouille**

(5 - 10 ans)

Un spectacle de contes par  
François Vincent. Une histoire  
contée, jouée, chantée, rythmée  
par une guitare très bluesy.

... Ou comment les blessures  
narcissiques d'une petite grenouille  
peuvent générer un cataclysme  
écologique. Voici l'adaptation très  
libre d'un mythe aborigène :  
pourquoi la grenouille a bu toute  
l'eau du monde et comment elle l'a  
recrachée en éclatant de rire devant  
un ver de terre qui danse le hip-hop ?

**Samedi 4 juin  
16 h**

Sur inscription  
auprès des  
bibliothécaires.

**Médiathèque Marguerite Yourcenar – 15<sup>e</sup>****Le quatre-heure philosophique  
Spécial foot !**

(8 - 12 ans)

Tu aimes jouer au foot ? Mais tu n'es pas toujours  
d'accord avec ce qui se passe sur le terrain ! Viens  
participer au « quatre heure-philos » consacré au  
foot. Est-ce que tous les moyens sont bons pour  
gagner ? Peut-on éviter la violence sur le terrain  
et dans les tribunes ? Est-ce normal d'acheter  
un joueur ? Viens échanger et partager tes idées !

Rencontre animée par **Edwige Chirouter**,  
professeur de philosophie. La rencontre est suivie  
d'une animation pour découvrir le cécifoot  
en famille à 15 h 30.

**Samedi 11 juin – 14 h 30**

Sur inscription auprès  
des bibliothécaires.

**BIBLIOFOOT****The Margotines**

(3 - 6 ans)

*Welcome at the library, let's sing and tell stories  
in English !*

Pas besoin de traverser la Manche pour découvrir  
et s'amuser avec la langue de Shakespeare, la  
médiathèque Marguerite Yourcenar vous propose  
ses Margotines en anglais pour les enfants à partir  
de 3 ans.

**Samedi 25 juin – 16 h 30**

Sur inscription auprès des bibliothécaires au 01 45 30 71 41  
ou par mail, à partir du 28 mai.

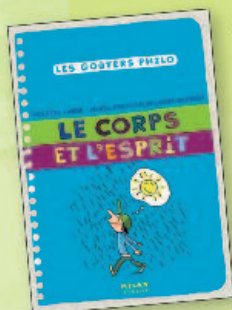
Bibliothèque Gutenberg – 15<sup>e</sup>

# Le corps et l'esprit

(dès 8 ans)

Goûters philo

Débat philosophique pour les enfants sur le corps et l'esprit avec **Frédérique Pernin**.



Au cœur de l'Eurofoot, qu'en est-il du rapport à notre corps ? Qu'est-ce qui l'anime ? Peut-on localiser l'esprit dans ce corps ? Autant de questions sur lesquelles vous pourrez venir débattre avec Frédérique Pernin à l'occasion de ce goûter-philos.

FRÉDÉRIC PERNIN EST AUTEURE ET PROFESSEURE DE PHILOSOPHIE.

Samedi 4 juin – 15 h

CONTE MUSICAL

## La boîte à étoiles

(dès 5 ans)

Dans le cadre du festival des 15 cents coups, venez assister à la représentation d'un conte musical : *La boîte à étoiles*.

C'est l'histoire d'un vieil homme qui à l'automne de sa vie tombe par hasard sur la boîte à jouets de son enfance. Quand le coffre s'ouvre tous les vieux jouets enfermés depuis 50 ans s'éveillent, s'animent... Un spectacle musical haut en couleurs pour enfants et adultes.



Mercredis 15 et 22 juin – 15 h



## Culture Foot

(dès 7 ans)

Conférence-débat, culture foot, jeux quizz avec **Jean-Michel Billioud**.

Calcio, fútbol, futebol ou soccer, quel que soit son nom, le football est une passion partagée par une grande partie de l'humanité et depuis plus d'un siècle. Cette rencontre propose une traversée de son histoire, de sa culture, de ses enjeux. Au programme, des quizz et des jeux pour faire connaissance avec ses joueurs mythiques, ses matchs de légende, ses maillots mythiques, ses compétitions reines. Pour bien comprendre que si le football est un sport, il est bien plus que cela.

Samedi 18 juin – 15 h

BIBLIOFOOT

Bibliothèque Germaine Tillion – 16<sup>e</sup>

BIBLIOFOOT

## Culture Foot

(8 - 12 ans)

Dans le cadre de l'Eurofoot et toutes les animations qui s'y rapportent, venez écouter, débattre, jouer avec **Jean-Michel Billioud**, écrivain, connaisseur et spécialiste du foot.

Mercredi 22 juin – 15 h

## C'est quoi ton métier ?

### ...journaliste sportif

(dès 7 ans)

Rencontre avec **Bruno Salomon**, voir page 18.

Samedi 11 juin – 15 h





## Médiathèque Edmond Rostand – 17<sup>e</sup>

### Le Tapis enchanté (1 - 3 ans)

Un espace de jeu interactif géant proposé par l'association Mixage Fou.

C'est un tapis posé au sol qui prend vie, grâce à un projecteur vidéo, placé en hauteur. De plus, 8 coussins « sensibles » sont installés sur le tapis, équipés de capteurs de pression ainsi que d'un dispositif sonore. Chacun est sollicité pour participer à une grande aventure qui nous emmène en bateau dans une forêt magique à la recherche d'animaux surprenants. Un grand goûter virtuel est aussi au programme !

**Samedi 25 juin – 11 h**



## Bibliothèque Jacqueline de Romilly – 18<sup>e</sup>

### SPECTACLE

### Ça sent la chair fraîche...

(dès 7 ans)

Tour à tour, nous rencontrons des personnages hauts en couleur : un géant à la barbe de choux bleus retient une jeune fille prisonnière, une ogresse enlève un petit garçon pour le dévorer, une fillette défie le ciel. Humour et frissons sont au rendez-vous avec trois histoires de « dévoration ».

Dans ce spectacle captivant, un conteur, une violoniste et une violoncelliste s'accordent dans un trio pétillant et plein d'énergie. Mots, chants et musique s'entrelacent et nous entraînent dans des aventures réjouissantes.

**Samedi 4 juin – 16 h**

En partenariat avec la Mairie du 18<sup>e</sup>.  
[www.gillesbizouerne.com](http://www.gillesbizouerne.com)



## Bibliothèque Robert Sabatier – 18<sup>e</sup>

### Quizz Bibliofoot

(dès 6 ans)

**BIBLIOFOOT**

Venez tester vos connaissances footballistiques ! Enfants, parents, plus petits, plus grands, participez à ce quizz géant sur le monde du football ! Autant apprendre en s'amusant... Et des cadeaux pour les gagnants !

**Samedi 4 juin – 15 h**



## Bibliothèque Václav Havel – 18<sup>e</sup>

### Babyfoot : initiation et tournoi

Rendez-vous pour une initiation ou des conseils afin de progresser au babyfoot, avant de pouvoir défier tes amis ou des inconnus lors d'un grand tournoi le samedi 2 juillet !

**Samedis 18 juin et 2 juillet – 15 h**



### Fou de foot !

(dès 7 ans)

**BIBLIOFOOT**

Baby-foot, flipper foot et autres jeux autour du... foot ! Après-midi autour de différents jeux de foot : baby-foot, flipper foot, hystericcoach, subbuteo...



**Samedi 11 juin – 15 h**

**Bibliothèque Hergé – 19<sup>e</sup>****Les voyages d'Hergé: l'Inde**

(8 - 13 ans)

Une journée spéciale indienne : concert, danse, création de costume et dégustation de spécialités indiennes. Un atelier au cours duquel vous réaliserez une tunique indienne avant d'aller, si vous le souhaitez, l'après-midi, danser avec **Nora Shakt'Isis** au son du sitar de **Ujjaya**.

Voir page 36, rubrique *Musiques*.

**Samedi 11 juin – 10 h**

**Bibliothèque Benjamin Rabier – 19<sup>e</sup>**

# Culture Foot

par Jean-Michel Billioud

(7 - 12 ans)

Qu'on l'appelle calcio, fútbol, futebol ou soccer, le football est une passion partagée par une grande partie de l'humanité. Qui n'a pas poussé un ballon dans une cour d'école, sur une plage ou sur un carré d'herbe ? Qui n'a jamais hurlé ou tremblé devant un match télévisé ? Mais si le football est un jeu et un sport, il est aussi bien plus que cela.

**Jean-Michel Billioud** propose de découvrir de manière ludique à travers des jeux et des quizz, son histoire (clubs, maillots...), ses grands personnages ou ses matchs mythiques.



**Mercredi 15 juin 15 h**

Sur inscription auprès des bibliothécaires.

**BIBLIOFOOT**

**Bibliothèque Mortier – 20<sup>e</sup>****C'est quoi ton métier ? ...Entraîneur**

(dès 7 ans)

Rencontre avec **Laurent Ciechelski** entraîneur notamment à l'AJ Auxerre. Voir page 19, rubrique *Bibliofoot*.

**Samedi 4 juin – 10 h 30**

